



请扫描以查询验证条款

# 吉祥人寿保险股份有限公司 吉祥人寿附加交通意外伤害住院津贴医疗保险条款

## 特别提示

在本条款中，“您”指投保人，“我们”、“本公司”均指吉祥人寿保险股份有限公司，“本附加合同”指您与我们之间订立的“吉祥人寿附加交通意外伤害住院津贴医疗保险合同”。

为了方便您更好地理解保险条款，我们提供了以下常用的基本名词释义。

### 基本名词释义：

- 投保人**：是指与保险公司订立保险合同的人，按照保险合同负有支付保险费的义务。
- 被保险人**：在人身保险合同中是指人身受保险合同保障，享有保险金请求权的人。投保人也可以为自己投保，成为被保险人。
- 受益人**：是指人身保险合同中，由被保险人或者投保人指定的，享有保险金请求权的人。

### 您拥有的重要权益

- ◆ 被保险人可以享受本附加合同提供的保障..... 第六条
- ◆ 您有解除本附加合同的权利..... 第十五条

### 您应当特别注意的事项

- ◆ 发生责任免除情形之一的，我们不承担保险责任..... 第七条
- ◆ 您应当如何交纳保险费..... 第八条
- ◆ 您有及时向我们通知保险事故的责任..... 第十条
- ◆ 解除本附加合同会给您造成一定损失，请您慎重决策..... 第十五条
- ◆ 主合同中部分条款适用于本附加合同，请您仔细阅读..... 第十七条

此外，在您阅读本条款正文之前，请先浏览一下**目录**，以便对条款结构有一个大致的了解。本条款中的每一部分都关系到您的切身利益，**请务必逐条仔细阅读并关注释义内容。**

## 目 录

<b>第一部分</b>	<b>您与我们订立的合同</b> .....	<b>3</b>
第一条	保险合同构成 .....	3
第二条	投保范围 .....	3
第三条	保险合同成立、生效和保险责任开始 .....	3
第四条	保险期间 .....	3
<b>第二部分</b>	<b>我们提供哪些保障利益</b> .....	<b>3</b>
第五条	交通意外住院津贴保险金日额 .....	3
第六条	保险责任 .....	3
第七条	责任免除 .....	4
<b>第三部分</b>	<b>如何交纳保险费</b> .....	<b>4</b>
第八条	保险费的交付 .....	4
<b>第四部分</b>	<b>如何申请保险金</b> .....	<b>5</b>
第九条	受益人 .....	5
第十条	保险事故的通知 .....	5
第十一条	诉讼时效 .....	5
第十二条	保险金申请 .....	5
第十三条	保险金给付 .....	5
<b>第五部分</b>	<b>您还享有哪些权益</b> .....	<b>5</b>
第十四条	合同内容变更 .....	5
第十五条	您解除合同的手续及风险 .....	6
<b>第六部分</b>	<b>您需要了解的其它事项</b> .....	<b>6</b>
第十六条	效力终止 .....	6
第十七条	适用主合同条款 .....	6

## 第一部分 您与我们订立的合同

### 第一条 保险合同构成

本附加合同由主合同投保人申请，经我们同意，附加于主合同。

本附加合同由电子保险单或其他保险凭证及所附条款、合法有效的声明、批注、批单以及与本附加合同有关的投保单、健康声明书和其他书面或电子协议共同构成。

如果主合同与本附加合同的条款内容互有冲突，以本附加合同为准。

### 第二条 投保范围

被保险人范围：凡0周岁<sup>1</sup>（指出生满30天且已健康出院的婴儿）以上、65周岁以下（含65周岁），符合我们承保条件者均可作为被保险人参加本保险。

投保人范围：被保险人本人或对被保险人有保险利益的其他人可作为投保人向我们投保本保险。

### 第三条 保险合同成立、生效和保险责任开始

您提出保险申请、我们同意承保，本附加合同成立，合同成立日期在电子保险单上载明。

自本附加合同成立、我们签发电子保险单并收取保险费的次日零时起本附加合同生效，合同生效日期在电子保险单上载明。

除另有约定外，本附加合同生效的日期为我们开始承担保险责任的日期。

除另有约定外，本附加合同须与主合同同时投保，本附加合同的成立日及生效日与主合同相同，并在电子保险单上载明。

### 第四条 保险期间

本附加合同的保险期间与主合同相同，具体保险期间在电子保险单上载明。

## 第二部分 我们提供哪些保障利益

### 第五条 交通意外住院津贴保险金日额

本附加合同的交通意外住院津贴保险金日额为每份每日人民币10元乘以投保份数，投保份数由您在投保时和我们约定，并在电子保险单上载明。

### 第六条 保险责任

交通意外住院津贴保险金

在本附加合同保险期间内且本附加合同有效，如果被保险人在**驾驶或乘坐交通工具期间**<sup>2</sup>因遭受交通工具

<sup>1</sup>周岁：指按有效身份证件记载的出生日期计算的年龄，自出生之日起为零岁，每经过一年增加一岁，不足一年的不计。

<sup>2</sup>驾驶或乘坐交通工具期间：指自被保险人进入车厢或舱门、踏上甲板起至抵达该次驾驶或乘坐的目的地走出车厢或舱门、离开甲板时止。交通工具包括公共交通工具、出租车、私家车或公务车。公共交通工具是指依法办理了有关审批登记、注册手续并按国家和地方有关的法律、法规、管理规章、制度，面向公众提供商业运营服务，有固定行驶路（航）线、固定行驶时间表，以乘客身份乘坐需要付费的交通工具。出租车是指依法办理了有关审批登记、注册手续并在遵守国家和地方有关的法律、法规、管理规章、运营制度的前提下，按照乘客或用户意思提供客运服务，并且按照行驶里程和时间收费的汽车。私家车是指符合汽

意外伤害事故<sup>3</sup>，经指定医院<sup>4</sup>医生<sup>5</sup>诊断须接受住院治疗，我们将按交通意外住院津贴保险金日额乘以实际住院日数给付交通意外住院津贴保险金。

每次住院<sup>6</sup>的给付日数以90日为限，且在每一保险期间内累计给付日数以180日为限。

## 第七条 责任免除

因下列情形之一，导致被保险人住院的，我们不承担给付保险金的责任，但本附加合同在约定的保险期间内继续有效：

- 一、在中国大陆境外<sup>7</sup>的国家或者地区接受治疗；
- 二、被保险人在任何情况下自杀或故意自伤（但被保险人自杀或自伤时为无民事行为能力的人除外）；
- 三、被保险人因妊娠（含宫外孕）、流产、分娩（含剖腹产）、药物过敏，及由以上原因引起的并发症；
- 四、被保险人感染艾滋病病毒或者患艾滋病<sup>8</sup>，性病，先天性畸形、变形或染色体异常<sup>9</sup>，精神和行为障碍（以世界卫生组织颁布的《疾病和有关健康问题的国际统计分类（ICD-10）为准》），既往症<sup>10</sup>；
- 五、疗养、康复治疗<sup>11</sup>、心理治疗、美容、视力矫正手术、外科整形、牙齿修复、牙齿整形；
- 六、椎间盘突出症（包括椎间盘膨出、椎间盘突出、椎间盘脱出、游离型椎间盘等类型）、腰部扭伤、视网膜脱离；
- 七、被保险人未遵医嘱，私自使用药物，但按使用说明的规定使用非处方药<sup>12</sup>不在此限；
- 八、主合同列明的责任免除事项。

## 第三部分 如何交纳保险费

## 第八条 保险费的交付

本附加合同的保险费由您在投保时一次性交清。

---

车分类国家标准(GB/T3730.1-2001)中的乘用车定义，主要用于载运乘客及其随身行李或临时物品，包括驾驶员座位在内最多不超过9个座位，车主为自然人且不用于商业运营的汽车。公务用车是指符合汽车分类国家标准(GB/T3730.1-2001)中的乘用车或小型客车定义，车主为被保险人专职工作的单位或雇主的汽车。乘用车指主要用于载运乘客及其随身行李或临时物品，包括驾驶员座位在内最多不超过9个座位的汽车；小型客车指用于载运乘客，除驾驶员座位外，座位数不超过16座的汽车。

<sup>3</sup>交通工具意外伤害事故：指被保险人在本附加合同有效期内，因交通工具在运输过程中发生意外而导致的意外伤害事故。意外伤害是指遭受外来的、突然的、非本意的、非疾病的使被保险人身体受到伤害的客观事件，并以此客观事件为直接且单独原因导致被保险人身蒙受伤害或身故，**猝死不属于意外伤害**。

<sup>4</sup>指定医院：指经我们指定的由中华人民共和国卫生行政部门正式评审确定的二级或以上的公立医院，但不包括精神病院及专供康复、护理、疗养、戒毒、戒毒、养老等非以直接诊治病人为目的的医疗机构，也不包括各类诊所、门诊部及台湾、香港、澳门的医疗机构。该医院必须具有符合国家有关医院管理规则设置标准的医疗设施，且全日24小时有合格的医师和护士驻院提供医疗和护理服务。具体以本附加合同所附的指定医院清单为准。若国家有关部门对于医院的评级标准有更改或取消，我们保留调整医院定义的权利。当被保险人因遭受意外伤害事故须急救时不受此限，但经急救处理伤情稳定后，必须及时转入本附加合同所指定医院治疗。

<sup>5</sup>医生：指持有执业医师执照、在医院内行医并拥有处方权的医生。

<sup>6</sup>每次住院：指被保险人因意外伤害于医院住院接受治疗，自入院日起至出院日止之期间；但如果因同一原因再次住院，且前次出院与下次住院间隔未超过30日，视为同一次住院。

<sup>7</sup>中国大陆境外：指中华人民共和国领土之外的地区以及香港特别行政区、澳门特别行政区和台湾地区。

<sup>8</sup>感染艾滋病病毒或者患艾滋病：艾滋病病毒指人类免疫缺陷病毒，英文缩写为HIV。艾滋病指人类免疫缺陷病毒引起的获得性免疫缺陷综合征，英文缩写为AIDS。在人体血液或其它样本中检测到艾滋病病毒或其抗体呈阳性，没有出现临床症状或体征的，为感染艾滋病病毒；如果同时出现了明显临床症状或体征的，为患艾滋病。

<sup>9</sup>先天性畸形、变形或染色体异常：被保险人出生时就具有的畸形、变形或染色体异常。先天性畸形、变形和染色体异常依照世界卫生组织《疾病和有关健康问题的国际统计分类》(ICD-10)确定。

<sup>10</sup>既往症：指被保险人在本附加合同生效日之前已患的已知或应该知道的有关疾病或症状。

<sup>11</sup>康复治疗：指在康复医院、康复科诊治或者接受以促进机体各项功能恢复为目的的医疗方法，如理疗、按摩、推拿、生物反馈疗法、康复营养、康复护理等。

<sup>12</sup>非处方药：指在使用药品当时，由国务院药品监督管理部门公布的，不需要凭执业医师和执业助理医师处方，消费者可以自行判断、购买和使用的药品。

## 第四部分 如何申请保险金

### 第九条 受益人

本附加合同的受益人为被保险人本人。

### 第十条 保险事故的通知

您、被保险人或受益人知道保险事故发生后，应当在 10 日内通知我们。若您、被保险人或受益人故意或者因重大过失未及时通知，致使保险事故的性质、原因、损失程度等难以确定的，我们对无法确定的部分，不承担给付保险金的责任，但我们通过其他途径已经及时知道或者应当及时知道保险事故发生的除外。

### 第十一条 诉讼时效

受益人向我们请求给付保险金的诉讼时效期间为 2 年，自其知道或者应当知道保险事故发生之日起计算。

### 第十二条 保险金申请

在申请交通意外住院津贴保险金时，受益人作为申请人须填写领取保险金申请书，并须提供下列证明和资料的原件：

- (1) 本附加合同；
- (2) 申请人的有效身份证件<sup>13</sup>；
- (3) 医院出具的被保险人的入出院记录；
- (4) 医院出具的被保险人的诊断证明；
- (5) 所能提供的与确认保险事故的性质、原因等有关的其他证明和资料。

以上证明和资料不完整的，我们将及时一次性通知申请人补充提供有关证明和资料。

### 第十三条 保险金给付

我们在收到保险金给付申请书及合同约定的有关证明和资料后，将在 5 日内作出核定；情形复杂的，在 30 日内作出核定。对属于保险责任的，我们在与受益人达成给付保险金的协议后 10 日内，履行给付保险金义务。

我们未及时履行前款规定义务的，除支付保险金外，应当赔偿受益人因此受到的损失。

赔偿损失范围和损失计算方法：按最近一次中国人民银行公布的金融机构人民币一年期定期存款基准利率以单利方式计算逾期给付保险金的利息损失。

对不属于保险责任的，我们自作出核定之日起 3 日内向受益人发出拒绝给付保险金通知书并说明理由。

我们在收到保险金给付申请书及有关证明和资料之日起 60 日内，对属于保险责任而给付保险金的数额不能确定的，根据已有证明和资料可以确定的数额先予支付；我们最终确定给付保险金的数额后，将支付相应的差额。

## 第五部分 您还享有哪些权益

### 第十四条 合同内容变更

<sup>13</sup>有效身份证件：指依据法律规定，由政府相关部门制作颁发的证明身份的证件、文件等，如居民身份证、户口簿、护照、军人证等。

您和我们可以协商变更本附加合同的内容。变更本附加合同时，您应填写变更合同申请书，经我们审核同意后，由我们在电子保险单或者其他保险凭证上批注或者附贴批单，或者由您和我们订立变更的书面协议。

## 第十五条 您解除合同的手续及风险

您在本附加合同成立后，可以要求解除本附加合同。但已发生任何保险金给付或已发生本附加合同约定的保险事故但尚未给付保险金的，您不得要求解除本附加合同。若您申请解除本附加合同，请填写解除合同申请书并向我们提供下列资料：

- (1) 保险合同；
- (2) 您的有效身份证件。

自我们收到解除合同申请书之日起，本附加合同终止。我们自收到解除合同申请书之日起30日内向您退还本附加合同的**未满期净保险费**<sup>14</sup>。

您解除合同会遭受一定损失。

## 第六部分 您需要了解的其它事项

### 第十六条 效力终止

发生下列情况之一时，本附加合同效力终止：

- (1) 主合同效力终止；
- (2) 本附加合同约定的合同效力终止情况。

### 第十七条 适用主合同条款

主合同订立的下列各项条款适用于本附加合同：

- (1) 明确说明与如实告知；
- (2) 年龄计算及错误处理；
- (3) 住所或通讯地址变更；
- (4) 争议处理。

---

<sup>14</sup>未满期净保险费：指最后一期已交付保险费 × (1-35%) × (1 - 该保险费所保障的已经过日数/该保险费所保障的日数)。经过日数不足一日的按一日计算。